

TIMOTIANYA POLOME PEPA PYAO PYASAKAMAIYAMO LAPO PYOO DOKO

Pii Wambao Leamo Doko

¹ Jisasa Kraisa-kisa lete katenge doko Goteme endakali dupa maitona leamo dokonya-kaita namba Polo, Jisasa Kraisanya aposole kalyo dokome, ² Timoti emba nambanya ikiningi mona setenge dokonya pepa dake pyao peekelyo. Takange Gotepa naimanya Kamongo Jisasa Kraisapanya kondo kaenge dokopi, mona epe palenge dokopi, mona yaepenge dokopi, dutupa emba-kisa sipya laka lao masilyo.

Polome Timoti Kyeto Maiyoo Pii Leamo Doko

³ Nambanya yumbange takangepi dupame Gotenya kalai pyakamaiyamiliaka pyoo, nambame Gotenya kalai pyakamaipupa, nambanya moname koelyenona laa naelyamo. Nambame kuka kotakapi Gote yaka pilyino lao loma silyo dokonya, emba kame sala naenge. ⁴ Emba ee leeno doko masilyo dokopa, namba eteke pyatoo, emba kandapu laka lao masingi. ⁵ Embanya aputingi Loisapa, embanya endangi Yunisapa, dolapo-kisa Jisasa tungi pingi doko wambao siamoli pyoo, emba-kisa Jisasa tungi pingi doko kiningi silyamona lao nambame kyeto joo masilyo. ⁶ Tenge dokonya, nambame

pii dake deaka langilyo: Nambame embanya aiyombanya kingi setekeo dokopa, Goteme emba epe mende mee diamo doko embame kame sala naeyao, yuli tena poo lao katape. ⁷ Goteme spirita naima diamo dokome naima paka pisala naenge. Spirita dokome endakali auu kaeyao, mona paliu kalyepale lao kyeto dingi.

⁸ Dopana, naimanya Kamongo dokonya lao pii doko embame lamailyino dokopa, wai pii epe doko lamaipusa namba anjetae palelyo dokopa, dolaponya emba elya nakaeyape. Wai pii epe doko lamaipusa namba-kisa kenda epelyamoli pyoo emba-kisa kenda ipatamopa, emba Gote-kisa kyeto nyepala, wai pii epe doko lamaiyoaka katape. ⁹ Naima Gotenya latae kalyepale lao baame wii lao nyepala pyoo nyiamo doko, naimame kalai mende piamanosa daa, baanya kondo kaenge dokome pyoo nyotona lao masiamo dokonya-kaita naima pyoo nyia. Yuupa kaitipa dolapo nasiamopa, Goteme baanya kondo kaenge doko Jisasa Kraisa-kisa naima mee ditona lao masia-pyaa. ¹⁰ Naima Pyoo Nyingi, Jisasa Kraisa panao epeamo dokonya-kaita, indupa Gotenya kondo kaenge doko panapae silyamo. Kraisame kumingi doko etasetala, wai pii epe dokonya-kaita lete kataowaka katenge doko panasia. ¹¹ Wai pii epe doko lamaingi kalai dokopi, aposole kalai dokopi, akali tata waka dupa mana lamaingi kalai dokopi, dutupa nambame pyaale lao Goteme namba makande lea. ¹² Tenge dokonya, namba tanda nao kalyo. Dopaka doko, nambame tungi pingi Gote doko nambame masingi. Namba kalai

dake pyaale lao diamo Gote dokome yakinala naeyao, kalai dake isoo katao yuu etata gii dokonya tuu lapengena lao nambame masilyo. Tenge dokonya, namba elya nakaelyo. ¹³ Endakali auu kaenge mana dokopa, Gote tungi pingi mana dokopa, dolapo Jisasa Kraisa-kisa singi dolaponya emba katao, nambame kiningi pii langio dupa yakinala naeyape. ¹⁴ Goteme kalai epe mende pyaale lao emba diamo doko Oli Spirita naima-kisa kalyamo dokome nisetamopa, embame auu pyoo isoo, pyoo katape.

¹⁵ Propinja Esia dokonya endakali dupa pitakame namba yakineaminopa, Pijelusapa, Emojesesapa dolapome apata namba yakineambi doko embame masilyino. ¹⁶ Namba sene kendeme anjetae palelyo dakenya, Onesipotusame elya nakaeyao paa longosa ipao, namba pii epe langyoo auu pisia dokonya, baapi, baanya palupi dupa Kamongome kondo kaeyapya laka lao masilyo. ¹⁷ Baa Roma epea dokopa, baame lekeleke tao namba kutaowaka paeyapala, anjetae palelyo dakenya kandao nyia. ¹⁸ Epesusa katao baame kaitini longo mendapuanya namba nisiamo doko embame auu pyoo masilyino. Dopana, yuu etata gii dokopa, Kamongome baa kondo kaeyapya laka lao masilyo.

2

Kraisanya Amii Epe Mende Katapengena Leamo Doko

¹ Gotenya kondo kaenge, Jisasa Kraisa-kisa singi dokonya-kaita, nambanya ikiningi Timoti,

emba kyeto joo katape. ² Endakali longonya enombanya nambame pii langiopa embame soo nyiino dupa, pii manapi tolao lamaipenge endakali mendapuame auu pyoo lamaina lao mana lamaipi. ³ Emba Jisasa Kraianya amii epe mende katao, kenda nyoo katape. ⁴ Amii mendeme mee endakali dupanya kalai pilyami dupa pyaa naenge. Baa amii kalai pina lao kenge setakamailya akali dokome auu kaena lao, amii dupanya kalai pipenge dupa iki baame pingi. ⁵ Dopaka pyoo endakali mendeme praisa nyalanya, alo pingi dokonya mana singi dutupa wata-minala naeyatamo doko, baame praisa doko nanyeta. ⁶ Lekeleke tao ee pokenge dokome ee pokata doko wambu pitamopa, wambao baa tange mendatupa nyepenge. ⁷ Pii dupa pitaka embame auu pyoo masetale lao, Kamongome emba nisina, nambame pii langilyo dutupa embanya monanya nyoo mandipi.

⁸ Embame Jisasa Kraisa kame sala naeyape. Baa Kiji Dapitanya mandipaenya mandipae doko malunya sakatasiamo dokonya wai pii epe doko nambame lao panao kalyo. ⁹ Dopa pilyo tenge dokonya, namba akali makongao koo pingi mende joo, tanda nao sene kendeme anjetae palelyo. Dopaka doko, Gotenya pii lapae doko anjetae nakalyamo. ¹⁰ Tenge dokonya, Goteme pyoo nyingi Jisasa Kraisa-kisa singi doko Gotenya endakali yapao nyepae dupame apata nyepala, tii pipae tanga-tangapi soaka pupenge dokonya katena lao, namba tanda nelyo dupa pitaka tanda naowaka katato. ¹¹ Pii lapae dake kiningina lao masepenge: Jisasa Kraisa kumiamo

dokonya naima apata kumatamano doko, baa katata dokonya naima apata katatamakana lao masepenge. ¹² Naimame yakinala naeyao kenda soo katatamano doko, naimame apata baa-pipa isoo katatamaka. Naimame baa maita maitamano doko, baame naima maitaka dita. ¹³ Naimame mende pitamana latala napitamano doko, baanya pii doko aloo napingi dokonyana, baame mende pitoo lata doko petalaka kaeyata.

Gotenya Kalai Akali Epe Mende Katapengena Leamo Doko

¹⁴ Pii langilyo dutupa endakali Jisasa tungi pingi dokaitame kame setamina, embame deaka lamaipi. Pii atete pingi dokome angi mende napilyamopa, pii silyami endakali dupa koeyasingina, Kristene dupame pii atete napina lao, Kamongonya enomba dokonya embame lamaipi. ¹⁵ Tanga Gotenya enomba dokonya emba katatenopa, embame auu pyoo piina latamopa lao, emba elya nakaenya, nee kaeyao, baanya kalai pyakamaiyoo, kiningi pii doko tolao dii tambao lamaiyoo katape. ¹⁶ Isa yuu dakenyatae pii tenge nakatenge lenge dokome, Gote wata-miningi doko yakinatala lemba pyalaka pingina, pii dopale dupa wandyoo katape. ¹⁷ Pii tenge nakatenge latami dupa, endakali dupa-kisa yaina kenjaa joo tee pyatala, taeyama-taeyama pyoo taeyata. Endakali pii dopale lengema dupanya, Imeneusapa, Piletusapa dolapo kalyambino. ¹⁸ Akali dolapome kiningi pii doko yakinatala dapa lamailyambino: Goteme

endakali kumapae dupa sakataseteana lao
 endakali dupa mana lamailyambino. Dopa
 lambinosa, endakali mendapuame nyakamanya
 Jisasa tungi pingi doko yakinelyamino. ¹⁹ Anda
 pipenge kana kyeto mende Gotenya seteamo doko
 sala-kao silyamo. Kana dokonya dapa lao pepa
 pyatae kalyamo: “Kamongome baanya endakali
 dupa, dupana lao kandenge.” Pii mende dapa lao
 pepa pyatae kalyamoaka: “Jisasa baa Kamongo
 dokona lao, lao panatami endakali dupa pitakame
 mana koo dupa yakinapengena” lao pepa pyatae
 kalyamo.

²⁰ Anda andake mendenya penge golome
 wasepaepi, silipame wasepaepi, dupa iki nasingi.
 Penge itame wasepaepi, yuu nongeaneme
 wasepaepi dupa singiaka. Golopa, silipapa
 dolapome penge wasepae dupame kalai andake
 mendapu pyaanya setengema. Itapa, yuu
 nongeanepa dolapome penge wasepae dupame
 kalai yakane mendapu pyaanya setengema.

²¹ Dopana, endakali mendeme mana elya pipae
 miningi dupa kaeyapala, baa-kisa kuni nasina lao
 wasoo nepatamo doko, baa penge kalai andake
 pipenge dopale joo katatamosa pita. Baanya akali
 andake doko nisoo, kalai epe dupa pitaka pyaanya
 depa latae katata.

²² Wane wanakupi kole dupanya yongeme koo
 pyoani kaenge mana dupa embame wandyoo
 katape. Jisasa tungi pingi manapi, endakali auu
 kaenge manapi, mona setenge manapi, tolatae
 manapi, dutupa embame wata-minao katao,
 Kamongo loma soo Gote-kisa iki mona setapala

katengema endakali dupa-pipa tole katape. ²³ Tenge nakatenge, kyakaenge pii mendapu atete pilyaminosa, laiya pii sakatengena lao masetala, embame pii dopale dupa wandyoo katape. ²⁴ Kamongonya kalai akali dokome pii yanda pyaa naeyao, yapa imbu nakaeyao, endakali dupa pitaka andiki pyoo, mana lamaipenge mende katapenge. ²⁵ Pii tanga lenge endakali dupa kiningi pii doko masina lao, Goteme dupanya mona kapilyakamaitamo nakandanya, dupa andiki pyoo tolasoo katape. ²⁶ Dopa pitinopa, Sataneme baanya masingili pina lao kone makatae dokonya dokaita lyilyamanona lao masetala, kone doko tata latala paka patami.

3

Yuu Etalanya Pitamopa Kenda Etete Koo Mendapu Ipatana Leamo Doko

¹ Embame pii dake masepe: Yuu etalanya pitamopa, kenda etete koo mendapu ipata. ² Endakali dupame nyakama tange iki auu kaeyapala, muni putiti kaeyao, tange kenge minalyoo, endakali waka dupa kilya kandao, lao nepao, endangi takangepanya pii nepakamaiyoo, yaka pilyino laanya masala naeyao, Gote wata-minala naeyao, ³ palu dupa auu nakaeyao, imbu kaeyapeta soo, sambo piimi endakalnya kenge koeyasoo, masepae koo dupa ipatamelao tange isala naeyao, mena kapu mona paliu, mana epe dupa maka kaeyao, ⁴ endakali dupa enge nyoo, tanga pita dupa masala naeyao mana koo minao, alyasale joo kalyamanona

lao masoo, Gote auu nakaenya yongenya auu kaenge dupa iki wata-minao katatami. ⁵ Endakali dopale dupame mana tolatae miningi manemane petala, Gote wata-minina lao kyeto dingi Spiritita doko maita maingimana, embame endakali dopale dupa wandyoo katape. ⁶ Yongeme koo pyoani kaenge tata-tata dupanya-kaita enda kyeto nasingi mendapu isa pyakatala, koo longo pyoo, mona kenda kaeyao petengema. Dopa pyoo pilyaminopa, enda dopale dupanya andaka akali mendapu waa katao andiki pyoo kolandatala, dokaitanya masingili pina lao enda dupa minakasingima. ⁷ Koteaka lao enda dokaitame mana nyingimaka doko, angi kiningi pii doko dopale-lamo lao kandao nanyingima. ⁸ Janesapa, Jambatesapa dolapome Mosesanya kalai doko kaita lyokao kateambili pyoo, akali sambo mana lenge dokaitame kiningi pii doko kaita lyokelyamino. Akali dokaitanya masingi koelyamopa, dokaitame kiningi Jisasa tungi pyala naengemana lao panenge. ⁹ Janesapa, Jambatesapa dolapo-kisa masepae epe nasingingina lao paneamopa, endakali dupame kandeami-pyaa. Dopaka pyoo, sambo mana lengema endakali dokaita-kisa masepae epe nasingingina lao panatamopa, endakali dupa pitakame kandatamiaka. Dopa pitaminopa, akali dokaitanya sambo mana dupa andao taeyala naeyata.

Mana Nyiino Dupa Yakinala Naeyape Leamo Doko

¹⁰⁻¹¹ Dopaka doko, nambame mana leopi, mana miniopi, kalai tenge katao piopi, Jisasa tungi piopi, kenda soo maka nakaeyopi, endakali dupa auu kaeyopi, yakinala naeyao kyeto joo kateopi, endakali dupame namba tanda dyoo koeyasiamipi, dutupa embame kandatala, namba watao epee. Antioko tangepi, Aikoniname tangepi, Lisata tangepi, dupame mana koo longo mendapu minao namba koeyasiami. Dokopa namba tanda nao kateopa, Kamongome dutupa pitakanya namba pyoo nyia. ¹² Jisasa Kraisa-kisa katao, Gotenya mana dupa wata-minao katamana lao masetami endakali dupa pitaka, tanda maiyoo koeyasetami. ¹³ Endakali koo pingima dupapi, endakali tolatae manemane pingima dupapi, dupa etete koeyatami. Dokaitame endakali dupa minakasetaminopa, endakali waka dupame dokaita minakasetamiaka. ¹⁴ Dopana, emba mana langiamo akali doko dopalena lao masetala, kiningina lao soo nyiino pii dupapi, mana nyiino dupapi, dupa yakinala naeyao minaowaka katape. ¹⁵ Gotenya pii pepa pyapae singi dupa embame wane kolea pituu, indupa tuu lao masilyino. Jisasa Kraisa tungi pingi dokonyakaita Goteme emba pyoo nyingina lao, pii pepa pyapae singi dupame emba masepae epe dipenge. ¹⁶ Goteme endakali mendapu masepae maiyamopa, baanya pii dupa pepa pyanya seteami-pyaa. Gotenya pii pepa pyanya seteami dupa pitakame endakali dupa mana lamaiyoo, pyalanya lao tolasoo, kaitini tolatae

doko laitaka pyoo pina lao pepa pyanya seteami-pyaa. ¹⁷ Masepae epe dokopa, kyeto dokopa, dolapome Goteme baanya endakali dupa etete yaka jisetamopa, kalai epe dupa pitaka pina lao, baanya pii doko pepa pyanya seteamiaka-pyaa.

4

Wai Pii Epe Doko Lamaipi Leamo Doko

¹⁻² Kingdom doko panasoo, endakali sakapi, kumapaepi dupa yapala ipupenge Kamongo Jisasa Kraisapa, Gotepa dolaponya enomba dokonya nambame kyeto joo emba dapa langilyo: Gii epe mende palitamopapi, gii koo mende palitamopapi, wai pii epe doko lamaiyanya emba depa latae katapala endakali dupa lamaipi. Emba yapa maka nakaeyao, mana lamaiyoo, endakali dupa koelyaminona lao panao lamaiyoo, koeyatami dupa pyalanya lao tolasoo, mona sakatasakamaiyoo katape. ³ Aipumape, gii doko palitamopa, endakali dupame kiningi pii doko maka kaeyao yakinatala, nyakamanya yongeme koo pyoani kaenge dupa pimana lao masetala, nyakama simu laka lao masingima pii dupa mana lenge longo mendapuame langina latami. ⁴ Endakali dupame kyakao, tindi atomepi tenge nakatenge dupa semana lao masetala, kiningi pii doko nasemana lao maita maitami. ⁵ Dopa pitaminopapi, emba wai akali katao, kalai emba diamo doko pyoo, wai pii epe doko endakali dupa lamaipi. Dopa pyoo katao emba masepae epe paliu katapala, kenda dupa ipatamopapi, tanda nyoo kyeto joo katape.

⁶ Namba kumapenge gii doko ipumupa, waene kai lao opaa maingili pyoo, indupa nambanya lete katenge doko kai lao Gote opaa maipenge gii doko tengesa pilyamo. ⁷ Nambame yanda epe doko petapu. Nambame alo pyapu doko pyao lita dokonya pyakamatapu. Nambame Jisasa tungi pingi doko yakinala naeyapu. ⁸ Tolao yapenge Kamongo dokome endakali tolatae dupa nyepenge kinji balu indupa kaiti-kisa depa lany setelyamo dupanya, yuu etata gii dokopa nambanya doko peakata. Namba iki dyaa naeyata, baa ipatana lao nee kaeyao malisoo kalyamino endakali dupa apata maitaka.

Polome Pii Mende Timoti Lamaiyamo Doko

⁹⁻¹⁰ Yuu dakenya indupa silyamo dupa Demasame putiti kaeyapala, namba yakinatala Tesalonaika pea. Kresenesa baa Galesia peamopa, Taitusa baa Dalamasia pea. Dopana, emba ipupenge kaitini mende kutapala yapa ipupi. ¹¹ Akali dutupa pataminopa, Luku iki nambapa tole kalyambano. Makeme namba nisoo kalai pingina, embame baa lanyepala laminao ipupi. ¹² Nambame Tikikusa baa Epesusa pena lateo. ¹³ Emba ipate dokopa, nambanya yonge pee kisa pingi mende, Troasa siti dokonya Kapasanya andaka seteo dokopi, nambanya bukupi, dupa embame kaeyala naeyao nyakao ipupi. Dutupanya mupa joo, nambanya buku meme yanungimi wasepae

4:9-10: 2 Kor 8:23; Gal 2:3; Kol 4:14; Tait 1:4; Pilem 24 **4:11:** Ap 12:12,25; 13:13; 15:37-39; Kol 4:10,14; Pilem 24 **4:12:** Ap 20:4; Ep 6:21-22; Kol 4:7-8 **4:13:** Ap 20:6

dupa nyakao ipupi. ¹⁴ Aeneme oapi wasingi, akali Alekesanda dokome namba tanda andake dyoo koeyasia. Dopa piana, baanya kalai pia dupanya Kamongome yole dupa maiyakamaipya laka lao masilyo. ¹⁵ Naimame pii lamaiyama dupa baame etete tanga lao yanda pimaiyana, embame akali doko wandyoo katape.

¹⁶ Namba tange kame pinyoo, tee pyao kote lao kateo gii dokopa, akali mendaipi mendeme namba nisalanya nakatea. Endakali pitakame namba yakineamina, Goteme dokaitanya koo dupa kame sakamaipya laka lao masilyo. ¹⁷ Akali tata waka dupa pitakame sina lao, wai pii epe doko panao lamaiyokondape pyoo lamaiyale lao, Kamongo baa namba kateo dosa tole katapala, namba kyeto dia. Dopa pia dokome, laeyoneme namba nalanya petae doko namba nanena lao baame pyoo nyia. ¹⁸ Dopa piana, namba koeyasalanya pitami dupa pitakanya, Kamongome namba pyoo nyepala auu pyoo laminao, baanya kingdom kaiti-kisa singi dokonya pata. Tanga-tangapi Gote kenge andake maiyoaka katapenge. Doko kiningi.

Etao Lasa Leamo Doko

¹⁹ Prisikapi, Akuilapi, Onesipotusapi, Onesipotusanya enda wanepi, dupa nambame auu pyoo kalyepape lelyamona lao lamaiyakape. ²⁰ Erasatusa baa Korina katea. Dokopa Tropimusa baa yaina nyia dokonya, nambame baa Miletusa katena latala yakineo. ²¹ Poo lao aiyuu epenge

4:14: Sam 62:12; Roma 2:6; 1 Tim 1:20 **4:19:** Ap 18:2; 2 Tim 1:16-17 **4:20:** Ap 19:22; 20:4; 21:29; Roma 16:23

gii doko palitana, emba ipupenge kaitini mende kutapala yapa ipupi. Akali Yubulusapi, Pudenesapi, Linusapi, enda Kalodiapi, Kristene kaiminingi dupa pitakapi, dupame emba auu pyoo katape lelyamino.

²² Kamongo Jisasa Kraisa doko emba-kisa kat-
apya laka lao masilyo. Gotenya kondo kaenge
doko nyakama-kisa sipya laka lao masilyoaka.
Doko kiningi.

Enga New Testament (2023 Edition)
The New Testament in the Enga language of Papua
New Guinea, 2023 Version
Enga Baibolo Epapu Kapilyetae Doko Nupela
Testamen long tokples Enga long Niugini

copyright © 2014-2023 Wycliffe Bible Translators, Inc.

© Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Enga

Dialect: Kaina (Central)

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2023-09-13

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 12 Apr 2024 from source files dated 13 Dec 2023

d80d7700-c23b-5466-8eb2-2fccfdd7347a